СМЕРЦЬ НЯМЕЦКІМ АКУПАНТАМ!

Библиотека АН БССР

ПРАЧЫТАЙ І ПЕРАДАЙ ДРУГОМУ

БОЛЬШЭВІК

Орган Капаткевіцкага РК КП(б)Б

№ 26 (768) | Серада, 17 лістапада | 1943 г.

Чырвоная армія ўступіла на тэрыторыю Палескай облісці, заняла станцыю Бабічы і рад населёных пунктаў Васілевіцкага раёна.

Блізак час нашага вызвалення. Усе сілы на падтрымку Чырвонай Арміі.

Загад Вярхоўнага Галоўнакамандуючага

7 ЛІСТАПАДА 1943 ГОДА — № 309 — Г. МАСКВА.

Таварышы чырвонаармейцы і чырвонафлотцы, сержанты, афіцэры і генералы, партызаны і партызанкі! Працоўныя Совецкага Саюза!

Ад імя Совецкага Урада і нашай большэвіцкай партыі вітаю і віншую Вас з XXVI гадавінай Вялікай Кастрычніцкай Соцыялістычнай Рэволюцыі.

XXVI гадавіну нашай Вялікай Соцыялістычнай Рэволюцыі мы святкуем у дні слаўных перамог Чырвонай Арміі над ворагамі нашай Айчыны.

Ужо больш двух год вядзе наш народ вызваленчую вайну супроць нямецка-фашысцкіх прыгнятальнікаў. Год назад наша Радзіма перажывала цяжкія дні. Вораг захапіў у нас да таго часу вялікую тэрыторыю. Мільёны совецкіх людзей пакутвалі ў нямецкай няволі. Варожыя орды ірваліся да Волгі для абхода Масквы з ускода, асаджалі подступы да Закаўказзя. Але Чырвоная Армія грудзямі сваімі перагарадзіла шлях ворагу. Нашы войскі спынілі іншаземныя разбойніцкія орды, а затым, разбіўшы іх пад Сталінградам, імкліва пагналі іх на захад. З таго часу Чырвоная Армія нязменна трымае ў сваіх руках ініцыятыву ваенных дзеянняў.

Зімою 1942-43 г.г. нашы доблесныя войскі разбілі адборныя арміі немцаў, італьянцаў, румынаў, венграў, перабілі і запаланілі звыш мільёна варожых салдат і афіцэраў і вызвалілі велізарную тэрыторыю плошчай да паўмільёна квадратных кіламетраў.

Летам 1943 года Чырвоная Армія нанесла ворагу новы сакрушальны ўдар. Нашы войскі на працягу некалькіх дзён ліквідавалі летняе наступленне немцаў і тым пахавалі гітлераўскі план разгрома асноўных сіл Чырвонай Арміі і абхода Масквы з боку Орла і Курска. Больш таго, Чырвоная Армія сама перайшла ў рашучае наступленне, узламала магутныя абарончыя полосы праціўніка і на працягу трох месяцаў адкінула яго на захад, месцамі на 400-450 кіламетраў. За час летняй кампаніі нашы войскі выгналі ворага з левабярэжнай Украіны, з Данбаса, Тамані, Орлоўшчыны, Смаленшчыны, уступілі ў правабярэжную Украіну, аваладалі сталіцай Совецкай Украіны—Кіевам, уступілі ў Беларусь, занялі подступы да Крыма, вызвалілі звыш 160 гарадоў і больш 38.000 насялёных пунктаў.

Чырвоная Армія адваявала ў немцаў за мінуўшы год амаль дзве трэціх нашай зямлі, захопленай раней немцамі, і вызваліла з-пад нямецкага прыгнёта дзесяткі мільёнаў совецкіх людзей.

За мінуўшы год немцы страцілі на совецка-германскім фронце звыш 4 мільёнаў салдат і афіцэраў, з іх не менш 1.800.000 забітымі.

На совецка-германскім фронце знайшлі бясслаўны канец адборныя кадравыя дывізіі нямецка-фашысцкай арміі. Разам з імі назаўсёды пахаваны гітлераўскія планы заваявання міра і заняволення народаў.

Праўда, нямецкая армія і зараз дзярэцца ўпорна, чапляючыся за кожны рубеж. Але паражэнні, якія нанесены немцамі з часу разгрома іх войск пад Сталінградам, надламілі баявы дух нямецкай арміі. Цяпер немцы, як агню, баяцца акружэння і пры пагрозе абходу іх нашымі войскамі бягуць, кідаючы на полі бою сваю тэхніку і раненых салдат.

У наступальных баях мінуўшага года нашы войскі ўзбагаціліся вопытам вядзення сучаснай вайны. Нашы афіцэры і генералы ўмела кіруюць войскамі, паспяхова авалодваюць майстэрствам ваджэння войск. Чырвоная Армія стала самай магутнай і загартаванай сучаснай арміяй.

Перамогі Чырвонай Арміі яшчэ больш умацавалі міжнароднае становішча Совецкага Саюза. Наступленне нашай арміі было падтрымана баявымі дзеяннямі саюзных войск у Паўночнай Афрыцы, на італьянскіх астравах і на поўдні Італіі. Авіяцыя нашых саюзнікаў падвергла сур'ёзным бамбардыроўкам прамысловыя цэнтры Германіі. Няма сумнення ў тым, што ўдары Чырвонай Арміі па нямецкіх войсках з усхода, падтрыманыя ўдарамі асноўных сіл саюзнікаў з захада, прывядуць да сакрушэння ваеннай магутнасці гітлераўскай Германіі і да поўнай перамогі антыгітлераўскай кааліцыі.

Чырвоная Армія не змагла-б атрымаць вялікіх перамог гэтага года без усенароднай дапамогі фронту. Совецкі народ аддае ўсе сілы на падтрымку сваёй арміі. Бесперапынным патокам рухаюцца на фронт узбраенне, боепрыпасы, прадукты харчавання, снаражэнне. Урал і Кузбас, Масква

(Працяг на 2-ой старонцы)

жр 3196

Працяг загада Вярхоўнага Галоўнакамандуючага

і Паволжжа, Ленінград і Баку, Казахстан і Узбекістан, Грузія і Арменія, усе нашы рэспублікі і абласці сталі магутным арсеналам Чырвонай Арміі. Совецкі народ паспяхова аднаўляе адваяваныя ад ворага прамысловыя і сельскагаспадарчыя раёны, пускае ў ход фабрыкі, заводы, шахты і чыгуначныя шляхі, адраджае соўгасы і калгасы, паварочвае рэсурсы вызваленых раёнаў на службу фронту.

Нашы поспехі сапраўды вялікія. Але было-б наіўна супакойвацца на дасягнутых поспехах. Зараз, калі Чырвоная Армія б'е ворага за Дняпром і прабіваецца да заходніх граніц нашай краіны, было-б асабліва небяспечным аддацца благадушшу, самазаспакоенасці і недаацаніць сур'ёзных цяжкасцей прадстаячай барацьбы. Цяпер вораг з асаблівай лютасцю будзе драцца за кожны кавалачак захопленай ім тэрыторыі, бо кожны крок нашай арміі ўперад набліжае час расплаты з немцамі за іх злачынствы, якія ўчынены імі на нашай зямлі.

Барацьба за канчатковую перамогу над нямецка-фашысцкімі захопнікамі патрабуе ад арміі і народа яшчэ большых намаганняў і новых подзвігаў.

Таварышы чырвонаармейцы і чырвонафлотцы, сержанты, афіцэры і генералы, партызаны і партызанкі!

У вялікіх бітвах з заклятым ворагам вы атрымалі буйныя перамогі, пакрыўшы баявыя сцягі Чырвонай Арміі і Ваенна-Марскога флота нязгаснай славай. Чырвоная Армія і Ваенна-Марскі флот маюць цяпер усе магчымасці для таго, каб у бліжэйшы час поўнасцю ачысціць совецкую зямлю ад нямецкіх захопнікаў.

У імя перамогі нашай Радзімы над нямецка-фашысцкімі ізвергамі ЗАГАДВАЮ:

1. Усяму радавому і сяржанцкаму складу — няўстанна ўдасканальваць сваё баявое майстэрства, стражайша выконваць патрабаванні статутаў і наставленняў, загады камандзіраў і начальнікаў, заўсёды і ўсюды захоўваць узорны парадак, моцную дысцыпліну і высокую арганізаванасць.

2. Афіцэрам і генералам усіх родаў войск — удасканальваць кіраўніцтва войскамі на полі бою і ўзаемадзеянне ўсіх родаў войск, моцна замацоўваць поспехі наступлення, імкліва праследваць войскі праціўніка, хутка падцягваць тылы, смялей выкарыстоўваць рэзервы для новых удараў.

3. Усёй Чырвонай Арміі — смела і рашуча ўзламваць варожую абарону, дзень і ноч праследваць ворага, не даючы яму замацоўвацца на прамежных рубяжах, умелым і смелым манеўрам рэзаць камунікацыі ворага, акружаць і драбіць яго войскі, знішчаць і захапляць жывую сілу і тэхніку праціўніка.

4. Партызанам і партызанкам — узнімаць совецкіх людзей на ўзброеную барацьбу супроць немцаў, усямерна ўзмацняць дапамогу наступаючай Чырвонай Арміі, граміць тылы і штабы ворага, выратоўваць совецкіх людзей ад вынішчэння і ўгона іх на катаргу ў Германію, няшчадна знішчаць нямецка-фашысцкіх нягоднікаў.

Воіны Чырвонай Арміі, партызаны і партызанкі! Уперад, за поўны разгром нямецка-фашысцкіх захопнікаў!

Няхай жыве XXVI гадавіна Вялікай Кастрычніцкай Соцыялістычнай Рэвалюцыі!

Няхай жыве наша пабеданосная Чырвоная Армія!

Няхай жыве наш пабеданосны Ваенна-Марскі Флот!

Няхай жывуць нашы адважныя партызаны і партызанкі!

Няхай жыве наша Вялікая Радзіма!

Помста і смерць нямецка-фашысцкім захопнікам!

Вярхоўны Галоўнакамандуючы
Маршал Совецкага Саюза І. СТАЛІН.

НА ФРАНТАХ АЙЧЫННАЙ ВАЙНЫ

(З 14 па 17 лістапада)

На Карастэнскім напрамку нашы войскі працягвалі наступленне і занялі раённы цэнтр Кіеўскай вобласці Кагановіч (Хабна), раённыя цэнтры Жытомірскай вобласці Чыпозічы, Базар і звыш 150 другіх населеных пунктаў.

Заходнее Фастава і паўднёва-усходнее Жытоміра нашы войскі адбівалі контратакі буйных сіл пяхоты і танкаў праціўніка.

На Керчанскім паўвостраве вяліся баі па пашырэнню плацдарма, у ходзе якіх нашы войскі палепшылі свае пазіцыі.

У раёне Рэчыцы нашы войскі, перамагаючы супраціўленне праціўніка, авалодалі радам яго сільна ўмацаваных апорных пунктаў, у тым ліку населенымі пунктамі ВАСІЛЕВІЦКАГА РАЁНА, ПАЛЕСКАЙ ВОБЛАСЦІ — Бабічы, Караваціцы, Ліскі, Крынкі, Перавалока і другімі, а таксама чыгуначнымі станцыямі Дземяхі, Бабічы, перарэзаўшы тым самым чыгуначную лінію Гомель-Калінкавічы. Праціўнік нясе вялікія страты ў жывой сіле і тэхніцы.

Паўночнее Гомеля нашы войскі вялі баі па пашырэнню плацдарма на правым беразе ракі Сож, занялі рад сільна ўмацаваных апорных пунктаў праціўніка і значна палепшылі свае пазіцыі.

На другіх участках фронта — разведка і артылерыйска-мінамётная перастрэлка.

За тры дні, з 13 па 15 лістапада, нашы войскі на ўсіх участках фронта падбілі і знішчылі 266 нямецкіх танкаў. У паветраных баях і агнём зенітнай артылерыі збіта 35 самалётаў праціўніка.

Рэдакцыйная калегія

Выданне Капаткевіцкага РК КП(б)Б